

Мы всегда готовы помочь!

Зарегистрируйте свое устройство и получите поддержку на
www.philips.com/welcome

AJ7030D



Руководство пользователя

PHILIPS

Содержание

1	Важная информация!	2	7	Сведения об изделии	14
	Техника безопасности	2		Характеристики	14
2	Радиочасы	4	8	Определение и устранение неисправностей	15
	Введение	4			
	Комплект поставки	4			
	Описание основного устройства	5	9	Уведомление	16
3	Начало работы	7			
	Установка батареи	7			
	Подключение питания	7			
	Установка часов	7			
	Включение	8			
4	Воспроизведение с устройств iPod/iPhone	9			
	Поддержка iPod/iPhone	9			
	Прослушивание аудиозаписей с устройства iPod/iPhone	9			
	Отключение iPod/iPhone	10			
	Зарядка устройств iPod/iPhone	10			
	Регулировка громкости	10			
5	Прослушивание радио FM	11			
	Настройка FM-радиостанций	11			
	Автоматическое сохранение FM-радиостанций	11			
	Сохранение FM-радиостанций вручную	11			
	Выбор сохраненной радиостанции	11			
6	Другие возможности	12			
	Установка будильника	12			
	Установка таймера отключения	13			
	Воспроизведение звука с внешнего устройства	13			
	Настройка яркости дисплея	13			

1 Важная информация!

Техника безопасности

Важные инструкции по безопасности

- Ознакомьтесь с данными инструкциями.
- Сохраните данные инструкции.
- Обратите внимание на все предупреждения.
- Следуйте всем указаниям.
- Запрещается использовать данное устройство возле воды.
- Очищайте устройство только сухой тканью.
- Запрещается блокировать вентиляционные отверстия устройства. Устанавливайте устройство в соответствии с инструкциями производителя.
- Запрещается устанавливать устройство возле источников тепла, таких как батареи отопления, обогреватели, кухонные плиты и другие приборы (включая усилители), излучающие тепло.
- Не наступайте на сетевой шнур и не защемляйте его, особенно в области вилки, розетки и в месте выхода из устройства.
- Используйте только принадлежности/аксессуары, рекомендованные производителем.
- Устанавливайте устройство только на тележку, подставку, треногу, кронштейн или стол, рекомендуемые производителем или входящие в комплект поставки. При использовании тележки передвигайте ее осторожно во избежание наклона и падения устройства.



- Отключайте устройство от сети во время грозы или во время длительного перерыва в использовании.
- При необходимости технической диагностики и ремонта обращайтесь только к квалифицированным специалистам. Проведение диагностики необходимо при любых повреждениях устройства, таких как повреждение сетевого шнура или вилки, попадание жидкости или какого-либо предмета в устройство, воздействие дождя или влаги, неполадки в работе или падение.
- Использование элементов питания.
ВНИМАНИЕ! Для предотвращения утечки электролита и во избежание телесных повреждений, порчи имущества или повреждения устройства соблюдайте следующие правила.
 - Вставляйте элементы питания правильно, соблюдая полярность, указанную на устройстве (знаки + и -).
 - Не устанавливайте одновременно элементы питания разных типов (старые и новые; угольные и щелочные и т.п.).
 - При длительном перерыве в использовании извлекайте элементы питания.
- Запрещается подвергать устройство воздействию воды.

- Не помещайте на устройство потенциально опасные предметы (например, сосуды с жидкостями, зажженные свечи).
- Если для отключения устройства используется штекер адаптера питания, доступ к нему должен оставаться свободным.
- Используйте только источники питания, перечисленные в руководстве пользователя.



Предупреждение

- Запрещается снимать корпус устройства.
- Запрещается смазывать детали устройства.
- Запрещается устанавливать устройство на другие электрические устройства.
- Не подвергайте устройство воздействию прямых солнечных лучей, открытых источников огня и высоких температур.
- Запрещается смотреть на лазерный луч внутри устройства.
- Убедитесь, что обеспечен легкий доступ к сетевому шнуру, вилке или адаптеру для отключения устройства от электросети.

2 Радиочасы

Поздравляем с покупкой и приветствуем вас в клубе Philips! Чтобы воспользоваться всеми преимуществами поддержки Philips, зарегистрируйте приобретенное устройство на сайте www.philips.com/welcome.

Введение

С помощью этих радиочасов вы сможете:

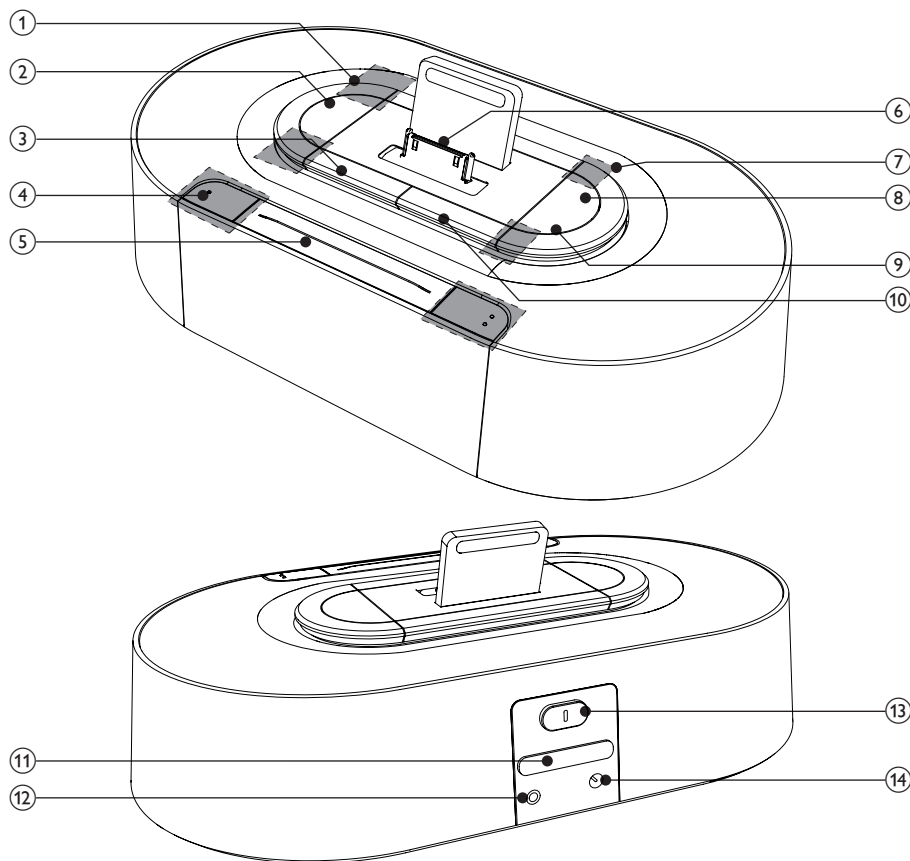
- слушать FM-радио;
- воспроизводить аудиозаписи с iPod/iPhone и с внешнего устройства;
- следить за временем;
- устанавливать в качестве сигнала будильника зуммер, радио или музыкальную композицию, сохраненную на устройстве iPod/iPhone.

Комплект поставки

Проверьте комплектацию устройства.

- Основное устройство (с батареей)
- Адаптер переменного тока (переключаемый штепсель)
- Руководство пользователя

Описание основного устройства



① PRESET ▲▼

- Выбор сохраненной радиостанции.
- Установка значений часа и минут.

② TUNING +/-

- Настройте радиостанцию FM.
- Установка значений часа и минут.

③ ①

- Включение/выключение радиочасов.
- Переключение радиочасов в режим ожидания.

④ AL1/AL2

- Установка будильника.
- Просмотр настроек будильника.
- Установка/отключение будильника.

⑤ SNOOZE/BRIGHTNESS

- Отложенный сигнал будильника.
- Настройка яркости дисплея.

⑥ iPod/iPhone

- Док-станция для iPod/iPhone.

- ⑦ **VOLUME +/-**
 - Регулировка громкости.
- ⑧ **SET**
 - Сохранение радиостанций автоматически/вручную.
 - Установка часов.
- ⑨ **SLEEP**
 - Установка таймера отключения.
- ⑩ **SOURCE**
 - Выбор источника.
- ⑪ **Батарейный отсек**
- ⑫ **AUX IN**
 - Подключение внешнего аудиоустройства.
- ⑬ **AL1/2 iPhone RADIO BUZZ**
 - Выбор источника сигнала для будильника.
- ⑭ **DC 5V**
 - Гнездо электропитания.

3 Начало работы

Всегда следуйте инструкциям, приведенным в данной главе.

Установка батареи



Внимание

- Опасность взрыва! Не подвергайте элементы питания воздействию высоких температур, прямых солнечных лучей или огня. Запрещается сжигать элементы питания.
- При неправильной замене батарей возникает опасность взрыва. Заменяйте батареи только такой же или эквивалентной моделью.
- Батарея содержит химические вещества, поэтому ее необходимо утилизировать в соответствии с действующими правилами.
- Храните батареи в недоступном для детей месте.
- Устройство содержит перхлорат — при обращении могут потребоваться особые меры предосторожности. См. www.dtscc.ca.gov/hazardouswaste/perchlorate.



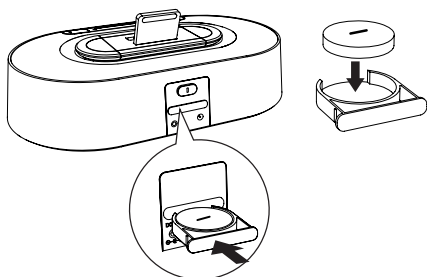
Примечание

- В качестве источника питания следует использовать только сеть электропитания переменного тока. Предварительно установленная литиевая батарея CR2032 позволяет сохранить только настройки часов и будильника.
- При отключении питания подсветка дисплея выключается.

При первом использовании

Чтобы активировать батарею, удалите защитный ярлычок.

Замена батареи

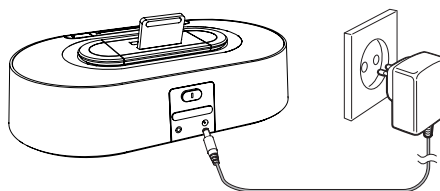


Подключение питания



Внимание

- Риск повреждения устройства! Убедитесь, что напряжение электросети соответствует напряжению, указанному на задней или нижней панели радиочасов.
- Риск поражения электрическим током! При отключении адаптера переменного тока от электросети тяните за вилку адаптера. Не тяните за шнур питания.



Установка часов

- 1 Чтобы войти в режим установки часов, в режиме ожидания нажмите и более двух секунд удерживайте кнопку **SET**.
↳ Отобразится символ **[12H]** или **[24H]**.
- 2 Последовательно нажимайте **TUNING +/-** или **▲ / ▼** и выберите 12- или 24-часовой формат отображения времени.
- 3 Нажмите **SET** еще раз для подтверждения.
↳ Начнут мигать цифры, соответствующие значению часа.
- 4 Для настройки значения часа и минут повторите действия, описанные в шагах 2 и 3.



Примечание

- Если часы не будут настроены вручную, при подключении iPod/iPhone радиочасы синхронизируют время с iPod/iPhone автоматически.

Включение

Нажмите Φ .

- ➔ Радиорасы переключатся на источник, который был выбран последним.

Переключение в режим ожидания

Нажмите Φ для переключения радиочасов в режим ожидания.

- ➔ На индикаторной панели отобразятся часы (если они настроены).

4 Воспроизведение с устройств iPod/iPhone

С помощью радиочасов можно прослушивать аудиозаписи с устройства iPod/iPhone.

Поддержка iPod/iPhone

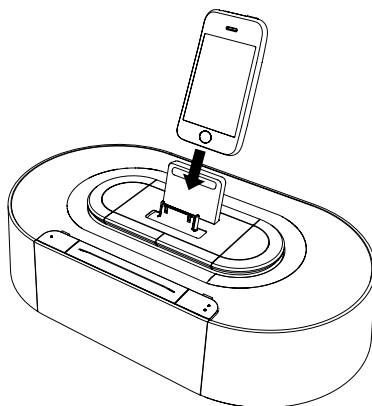
Радиочасы поддерживают устройства iPod и iPhone следующих моделей:

Совместимые модели

- iPod touch (1, 2, 3 и 4 поколения)
- iPod classic
- iPod с видео
- iPod nano (1, 2, 3, 4, 5 и 6 поколения)
- iPod с цветным дисплеем
- iPod mini
- iPhone 4
- iPhone 3GS
- iPhone 3G
- iPhone

Прослушивание аудиозаписей с устройства iPod/iPhone

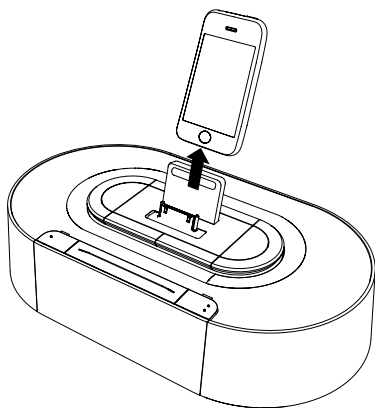
- 1 Последовательно нажимайте **SOURCE** для переключения в режим работы с iPod/iPhone.
- 2 Установите iPod/iPhone в док-станцию.



- 3 Включите воспроизведение аудиозаписи с iPod/iPhone.

Отключение iPod/iPhone

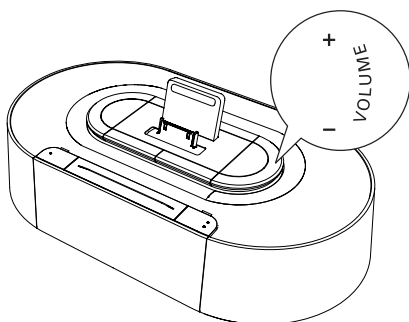
Извлеките iPod/iPhone из док-станции.



Зарядка устройств iPod/iPhone

При подключении радиочасов к источнику питания установленное в них устройство iPod/iPhone начинает заряжаться.

Регулировка громкости



5 Прослушивание радио FM

Настройка FM-радиостанций



Совет

- Установите антенну на максимальном расстоянии от телевизора, видеомэгнифона или иного источника радиоизлучения.
- Для улучшения качества приема полностью выдвиньте антенну и отрегулируйте ее положение.

- 1 Последовательно нажимайте кнопку **SOURCE** для выбора радио FM в качестве источника.
- 2 Нажмите и удерживайте кнопку **TUNING +/-** в течение 2 секунд.
 - ↳ Автоматически будет выполнена настройка на станцию с сильным сигналом.
- 3 Для настройки других станций повторите шаг 2.

Настройка радиостанций со слабым уровнем сигнала

Последовательно нажимайте кнопку **TUNING +/-** для достижения оптимального приема.

Автоматическое сохранение FM-радиостанций

Можно сохранить до 20 FM-радиостанций. В режиме тюнера нажмите и удерживайте кнопку **SET** две секунды.

- ↳ Радиочасы сохраняют все доступные FM-радиостанции и автоматически включают первую из этих радиостанций.

Сохранение FM-радиостанций вручную

- 1 Настройтесь на какую-либо FM-радиостанцию.
- 2 Нажмите **SET**.
 - ↳ Начнет мигать номер радиостанции.
- 3 Последовательно нажимайте **PRESET ▲** / **▼** для выбора номера.
- 4 Нажмите **SET** еще раз для подтверждения.
- 5 Повторите шаги 1 — 4 для сохранения других станций.



Примечание

- Чтобы удалить сохраненную радиостанцию, сохраните под ее номером другую станцию.

Выбор сохраненной радиостанции

В режиме тюнера нажмите кнопку **PRESET ▲** / **▼** для выбора номера сохраненной станции.

6 Другие возможности

Установка будильника

Установка будильника

В режиме ожидания можно установить два будильника на различное время.



Примечание

- Убедитесь в правильности установки часов.

- 1 Для включения режима установки будильника нажмите и удерживайте кнопку **AL1/AL2** в течение 2 секунд.
↳ Цифры, соответствующие значению часа, и значок будильника начнут мигать
- 2 Нажмите **TUNING +/-** или **▲ / ▼** для установки значения часа.
- 3 Нажмите кнопку **AL1/AL2** для подтверждения.
↳ Начнут мигать цифры, соответствующие значению минут.
- 4 Для настройки значения минут и установки уровня громкости сигнала будильника повторите шаги 2—3.



Выбор источника сигнала для будильника

С помощью переключателя **AL1/2 iPhone RADIO BUZZ** выберите источник сигнала для обоих будильников.



Примечание

- В установленное время включится радио, iPod/iPhone или прозвучит звуковой сигнал.
- Можно выбрать источник сигнала только для будильника 1/будильника 2.
- Если в качестве источника сигнала будильника вы выбрали iPhone, но устройство iPhone/iPod не подключено, радиочасы переключатся на звуковой сигнал.

Установка/отключение будильника

- 1 Для просмотра настроек будильника нажмите **AL1/AL2**.
- 2 Снова нажмите **AL1/AL2**, чтобы включить или отключить будильник.
↳ Если будильник включен, отображается индикация **1** или **2**; символ не отображается, если будильник выключен.

Для отключения сигнала будильника нажмите **AL1/AL2** соответственно.

- ↳ Сигнал будильника снова прозвучит на следующий день.

Отложенный сигнал будильника

Во время звучания сигнала будильника нажмите кнопку **SNOOZE**.

- ↳ Сигнал будильника будет отложен и повторен через девять минут.

Чтобы настроить интервал подачи сигнала будильника (в минутах), последовательно нажимайте кнопку **SNOOZE**.

Установка таймера отключения

Можно настроить функцию автоматического переключения радиочасов в режим ожидания по истечении установленного периода времени.

Последовательно нажимайте кнопку **SLEEP** для выбора периода времени до отключения (в минутах).

↳ Если таймер отключения включен, отображается индикация **zZ**.

Чтобы выключить таймер отключения, последовательно нажимайте кнопку **SLEEP**, пока не отобразится индикация **[OFF]** (Выкл.).

15 → 30 → 60 → 90 → 120
↑ |
off

Воспроизведение звука с внешнего устройства

Радиочасы позволяют воспроизводить аудиозаписи с внешнего устройства.

- 1 Подключите аудиокабель к
 - разъему **AUX IN**;
 - разъемам **AUDIO OUT** внешнего устройства.
- 2 Последовательно нажимайте **SOURCE** для выбора канала **AUX** в качестве источника.

↳ Отобразится сообщение **☐**.
- 3 Включите воспроизведение на внешнем устройстве (дополнительные сведения см. в руководстве пользователя устройства).

Настройка яркости дисплея

Последовательно нажимайте **BRIGHTNESS** для выбора различных степеней яркости.

7 Сведения об изделии

Примечание

- Информация о продукте может быть изменена без предварительного уведомления.

Размеры	
- Основное устройство (Ш × В × Г)	198 × 71 × 111 мм
Вес	
- С упаковкой	0,9 кг
- Основное устройство	0,5 кг

Характеристики

Усилитель

Номинальная	2 × 3 Вт
выходная мощность	(среднеквадр.)

Тюнер

Частотный диапазон	FM: 87,5–108 МГц
Чувствительность	
- Моно, отношение сигнал/шум: 26 дБ	FM < 22 дБ от 1 фВт
Селективность поиска	FM: < 28 дБ от 1 фВт
Коэффициент нелинейных искажений	FM: < 2 %
Отношение сигнал/шум	FM: > 55 дБ

Общая информация

Сеть переменного тока	Модель: ASSA1E-050200; Выход: 5 В; 2 А
Энергопотребление во время работы	8 Вт
Энергопотребление в режиме ожидания	< 1 Вт

8 Определение и устранение неисправностей



Предупреждение

- Запрещается снимать корпус прибора.

Для сохранения действия условий гарантии запрещается самостоятельно ремонтировать систему.

При возникновении неполадок в процессе использования данного прибора перед обращением в сервисную службу проверьте следующее. Если не удастся решить проблему, посетите веб-сайт Philips (www.philips.com/support). При обращении в компанию Philips устройство должно находиться поблизости, номер модели и серийный номер должны быть известны.

Отсутствует питание

- Проверьте правильность подключения сетевой вилки радиочасов.
- Проверьте наличие электропитания в сетевой розетке.

Радиочасы не реагируют на команды

- Отключите и подключите еще раз сетевую вилку, затем включите радиочасы повторно.

Плохой прием радиосигнала

- Увеличьте расстояние между системой и телевизором или видеомагнитофоном.
- Полностью расправьте антенну FM.

Будильник не работает.

- Правильно установите значения часов.

Настройки часов/будильника удалены.

- Произошел сбой электропитания или сетевой шнур был отсоединен.
- Выполните сброс часов/будильника.

9 Уведомление

Внесение любых изменений, не одобренных непосредственно WOOX Innovations, могут привести к утрате пользователем права на использование устройства.



Данное изделие соответствует требованиям Европейского Союза по радиопомехам.



Изделие разработано и изготовлено с применением высококачественных деталей и компонентов, которые подлежат переработке и повторному использованию.



Маркировка символом перечеркнутого мусорного бака означает, что данное изделие попадает под действие директивы Европейского совета 2002/96/EC.

Узнайте о раздельной утилизации электротехнических и электронных изделий согласно местному законодательству. Действуйте в соответствии с местными правилами и не выбрасывайте отработавшее изделие вместе с бытовыми отходами. Правильная утилизация отработавшего изделия поможет предотвратить возможные негативные последствия для окружающей среды и здоровья человека.



В изделии содержатся элементы питания, которые попадают под действие директивы ЕС 2006/66/EC и не могут быть утилизированы вместе с бытовым

мусором. Узнайте о раздельной утилизации элементов питания согласно местному законодательству, так как правильная утилизация поможет предотвратить негативные последствия для окружающей среды и здоровья человека.

Информация о влиянии на окружающую среду

Продукт не имеет лишней упаковки. Мы попытались сделать так, чтобы упаковочные материалы легко разделялись на три типа: картон (коробка), пенополистерол (буфер) и полиэтилен (мешки, защитный пенопластовый лист). Материалы, из которых изготовлена система, могут быть переработаны и вторично использованы специализированными предприятиями. Соблюдайте местные нормативы по утилизации упаковочных материалов, выработавших ресурс батареек и отслужившего оборудования.



Обозначения "Разработано для iPod" и "Разработано для iPhone" означают, что электронное устройство разработано специально для подключения устройств iPod и iPhone соответственно и имеет сертификацию разработчика по соответствию технических характеристик стандартам корпорации Apple. Корпорация Apple не несет ответственности за функциональность данного устройства или за его соответствие стандартам и требованиям техники безопасности. Обратите внимание, что использование этого устройства совместно с iPod или iPhone может повлиять на работу беспроводной связи. iPod и iPhone являются товарными знаками корпорации Apple Inc., зарегистрированными в США и других странах.



Примечание

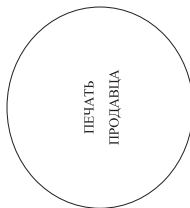
- Табличка с обозначениями расположена на нижней панели устройства.

ГАРАНТИЙНЫЙ ТАЛОН

Российская Федерация, Республика Беларусь, Казахстан Республикасы*

Место для приклепления
кассового и товарного чеков

Модель:	Заполнение обязательно
Серийный номер:	Заполнение обязательно
Дата продажи:	Заполнение обязательно
ПРОДАВЕЦ:	
Название торговой организации:	Заполнение обязательно
Телефон торговой организации:	Заполнение обязательно
Адрес и E-mail:	Заполнение желательно



Изделие получил в исправном состоянии, в полной комплектности, с инструкцией по эксплуатации на русском языке. Со всеми техническими характеристиками, функциональными возможностями и правилами эксплуатации ознакомлен. Изделие осмотрено и проверено в моем присутствии, претензий к качеству и внешнему виду не имею. Всё изложенное в инструкции по эксплуатации и гарантийном талоне обязуюсь выполнять и гарантирую выполнение всеми пользователями изделия.

С условиями гарантии ознакомлен и согласен.

(ФИО и подпись покупателя)

Внимание! Требуйте полного заполнения гарантийного талона продавцом! Гарантийный талон недействителен при его неправильном или неполном заполнении, без печати продавца и подписи покупателя. Кассовый и товарный чеки о покупке должны быть прикреплены к настоящему гарантийному талону.

Дополнение к инструкции пользователя

Уважаемый Потребитель!
Благодарим Вас за покупку изделия под торговой маркой Philips

При покупке изделия, убедительно просим проверить правильность заполнения гарантийного талона. Серийный номер и наименование модели приобретенного Вами изделия должны быть идентичны записи в гарантийном талоне. Не допускается внесения в талон каких-либо изменений, исправлений. В случае неправильного или неполного заполнения гарантийного талона, а также если чек не был прикреплен к гарантийному талону при покупке Вами изделия – немедленно обратитесь к продавцу.

Изделие представляет собой технически сложный товар. При бережном и внимательном отношении и использовании его в соответствии с правилами эксплуатации оно будет надолго служить Вам долгие годы. В ходе эксплуатации изделия не допускайте механических повреждений изделия, попадания внутрь посторонних предметов, жидкостей, насекомых и пр., в течение всего срока службы следите за сохранностью полной идентификационной информации с наименованием модели и серийного номера на изделии. Во избежание возможных недоразумений сохраняйте в течение всего срока службы документы, прилагаемые к изделию при его продаже (главный гарантийный талон, товарный и кассовый чеки, накладные, инструкцию пользователя и иные документы). Если в процессе эксплуатации Вы обнаружите, что параметры работы изделия отличаются от изложенных в инструкции пользователя, обратитесь, пожалуйста, за консультацией в Информационный Центр.

Изготовитель: "WOOC Innovations Limited" (BOOK Innovations Limited), пятый этаж строения Филипп Электроника, 5 Сайне Парк Ист Авеню, Гонконг Сайне Парк, Шангаи, Нью Территория, Гонконг. Импортер на территорию России и Таможенного Союза (в случае импортируемой продукции): ООО «BOOKS Инновейшнс Евразия», РФ, 123022 г. Москва, ул.Сергея Маковского, д.13. Импортер на территорию России и Таможенного Союза принимает претензии потребителей в случаях, предусмотренных Законом РФ «О защите прав потребителей» от 07.02.1992 N 2300-16, в отношении товара, приобретенного на территории Российской Федерации. Юридическое лицо принимающее претензии в отношении товара, приобретенного на территории Республики Казахстан*: ТОО «Филиппс Казахстан» ул. Манаса, 32А, Алматы, Казахстан. Если купленное Вами изделие требует специальной установки и подключения, рекомендуем обратиться в организацию, специализирующуюся на оказании таких услуг. Лицо (компания), осуществившее Вам установку, несет ответственность за правильность проведенной работы. Помните, квалифицированная установка и подключение изделия существенны для его дальнейшего правильного функционирования и гарантийного обслуживания.

Сроки и условия гарантии:

Наименование изделия	Срок гарантии**	Срок службы**
Домашние медиацентры	1 год	5 лет
Стационарные аудио-видео системы, проигрыватели, переносные и автомобильные медиацентры и усилители	1 год	3 года
Портативные устройства, носимые проигрыватели, диктофоны, фотоаппараты, компьютерная периферия, автомобильная акустика, индивидуальные приемопередающие устройства, обучаемые пульты ДУ	1 год	1 год

****учисляется со дня передачи товара потребителю или с даты изготовления, если дату передачи определить невозможно. Дату изготовления изделия Вы можете определить по серийному номеру (xxxtTTHHxxxx, где TT – год, HH – номер недели, x – любой символ). Пример: A0J2132M23456 – дата изготовления 28 недели 2013г. В случае затруднений при определении даты изготовления обратитесь, пожалуйста, в Информационный Центр.**

Настоящая гарантия распространяется только на изделия, имеющие полную идентификационную информацию, приобретенные и используемые исключительно для личных, семейных, домашних и иных нужд, не связанных с осуществлением предпринимательской деятельности. По окончании срока службы обратитесь в авторизованный сервисный центр для проведения профилактических работ и получения рекомендаций по дальнейшей эксплуатации изделия. Гарантийное обслуживание не распространяется на изделия, недостатки которых возникли вследствие:

1. нарушения Потребителем правил эксплуатации, хранения или транспортировки изделия;
 2. отсутствия или ненадлежащего обслуживания изделия согласно рекомендаций инструкции по эксплуатации;
 3. использования неоригинальных аксессуаров и/или расходных материалов, предусмотренных инструкцией по эксплуатации (если их использование привело к нарушению работоспособности изделия);
 4. действий третьих лиц.
- ремонта неуполномоченными лицами, внесения несанкционированных изменений в конструкцию конструктивных элементов и изменений программного обеспечения;
 - отключения от Государственных Технических Стандартов (ГОСТов) и норм питания, телекоммуникационных и кабельных сетей; неправильной установки и/или подключения изделия;
 - подключения изделия к другому изделию/товару в не обеспеченном состоянии (любые соединения должны осуществляться только после отключения всех соединяемых изделий/товаров от питающей сети).
 - 5. действия непреодолимой силы (стихий, пожар, молния и т.п.).

Гарантия не распространяется также на расходные материалы и аксессуары включая, но не ограничиваясь следующими: наушники, чехлы, соединительные кабели, изделия из стекла, сменные лампы, батареи и аккумуляторы, защитные экраны, иные детали с ограниченным сроком эксплуатации.

Премальные сервисные центры в РФ: Москва, Пн Варшавский пр-д, 1а, стр.3; С. Петербург, Ланское ш., 65. Дополнительную информацию о других ближайших к Вам сервисных центрах, времени их работы, а также информации о продукции, Вы можете получить в Информационном центре по телефонам:

Страна	Россия	Беларусь	Казахстан*
Телефон	8 800 200 0880 (бесплатный звонок в РФ, в т.ч. с мобильных телефонов), 8 (495) 961-1111	8 820 0011 0068 (бесплатный звонок на территории РФ, в т.ч. с мобильных телефонов)	875 11 65 0123 (бесплатный звонок со стационарных телефонов на территории Казахстана)
Веб-сайт	www.philips.ru	www.philips.by	www.philips.kz

Зарегистрируйте Ваше изделие на сайте www.philips.ru/welcome и узнайте о преимуществах участия в Клубе Philips

*Копия талона/серийного номера изделия, Филиппс Евразия, Алматы, Казахстан, филиал аккредитованного партнера сети, Филиппс Казахстан несет ответственность за работу сайта www.philips.kz веб-сайта на казахском языке.



Specifications are subject to change without notice.

2013 © WOOX Innovations Limited. All rights reserved.

This product was brought to the market by WOOX

Innovations Limited or one of its affiliates, further referred to in this document as WOOX Innovations, and is the manufacturer of the product. WOOX Innovations is the warrantor in relation to the product with which this booklet was packaged. Philips and the Philips Shield Emblem are registered trademarks of Koninklijke Philips N.V.

AJ7030D_UM_12_V3.1

